

Spediz. abb. post. 45% - art. 2, comma 20/b  
Legge 23-12-1996, n. 662 - Filiale di Roma

# GAZZETTA UFFICIALE

## DELLA REPUBBLICA ITALIANA

PARTE PRIMA

Roma - Lunedì, 26 maggio 2008

SI PUBBLICA TUTTI  
I GIORNI NON FESTIVI

DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DELLA GIUSTIZIA - UFFICIO PUBBLICAZIONE LEGGI E DECRETI - VIA ARENULA 70 - 00186 ROMA  
AMMINISTRAZIONE PRESSO L'ISTITUTO POLIGRAFICO E ZECCA DELLO STATO - LIBRERIA DELLO STATO - PIAZZA G. VERDI 10 - 00198 ROMA - CENTRALINO 06 85081

N. 136

MINISTERO DELLA SALUTE

**Autorizzazioni all'immissione in commercio di alcuni  
prodotti fitosanitari.**

COPIA TRATTA DA GURITEL — GAZZETTA UFFICIALE ON-LINE

# S O M M A R I O

## MINISTERO DELLA SALUTE

<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Scudex Combi WG», registrato al n. 14221 .....</i>	<i>Pag.</i>	5
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «75a», registrato al n. 14204 .....</i>	»	8
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Clorpir CE», registrato al n. 14208 .....</i>	»	12
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Cixil 45 WG», registrato al n. 14213 .....</i>	»	16
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Tenax EW», registrato al n. 14217 .....</i>	»	19
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Acaristop 50 SC», registrato al n. 14202 .....</i>	»	22
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Template», registrato al n. 14246 .....</i>	»	26
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Vitex 4/40 Blu», registrato al n. 14220 .....</i>	»	29
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Vedo Blu», registrato al n. 14218 .....</i>	»	34
<i>Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Sar 1107», registrato al n. 14237 .....</i>	»	37

COPIA TRATTA DA GURITEL — GAZZETTA UFFICIALE ON-LINE

# DECRETI, DELIBERE E ORDINANZE MINISTERIALI

## MINISTERO DELLA SALUTE

DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Scudex Combi WG», registrato al n. 14221.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente «Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari»;

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 29.1.2008 dall'impresa SULPHUR MILLS LIMITED intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato SCUDEX COMBI WG uguale al prodotto di riferimento denominato PILOT DF registrato al n.12107 con D.D. in data 19.6.2006 dell'impresa medesima;

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:

il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato PILOT DF dell'impresa medesima;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

l'impresa richiedente è anche titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato SCUDEX COMBI WG è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per le sostanze attive Penconazolo e Zolfo;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e fino al 19.6.2011 l'impresa SULPHUR MILLS LIMITED con sede in c/o, Unity Clothings Ltd Bmw Bldg, Off Derby Street, High Street, Bolton BL 36SZ (U.K.) è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario IRRITANTE denominato SCUDEX COMBI WG con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: kg 0,5-1-25.

Il prodotto in questione è importato in confezioni pronte per l'impiego dalle imprese:- SULPHUR MILLS Ltd. 1904/1905, G.I.D.C., Panoli Industrial Area, Panoli, Ankleshwar, Dist. Baruch, Gujarat (India);

- SULPHUR MILLS Ltd., M.I.D.C., Plot No. (, Thane Belapur Road, Turbhe Naka, New Bombay, Dist.Thane, Maharashtra (India).

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14221.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata .

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale:* BORRELLO

# Scudex Combi WG

Fungicida sistemico per la lotta contro l'oidio della vite, pasco, tabacco, alcune colture ortive ed ornamentali e contro l'odio del melo (GRANULI IDRODISPERSIBILI)

Partita n.°

Composizione:

g 100 di prodotto contengono:

Pencconazolo puro 1,8

Zolfo puro 40

(esclusa da Seiano)

Coformulanti q.b. a 100



Sulphur Mills Limited

Sulphur Mills Limited, c/o. UNITY CHEMIES LTD.

21M ELOS OFFSHORE STREET, HAIN STREET, BOLTON W. 3012 2J K

TEL. 3493-1685/8936



IRRITANTE

Evitare di toccare il prodotto per gli occhi, le vie respiratorie e le pelle.

Consigli di Prendenti: Conservare tutti i contenitori del prodotto. Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego. Usare indumenti protettivi e guanti adatti. Proteggere gli occhi e la faccia. In caso di incidente o di malessere consultare immediatamente il medico (se possibile, mostrare il prodotto). Questo prodotto e il suo contenuto devono essere smaltiti come rifiuti pericolosi, non disperdere nell'ambiente. Informare alle autorità competenti e informare le autorità di sicurezza.

Contenuto Netto: kg 0,5 - 25

Officina di Produzione:

Sulphur Mills Ltd., 2804/1905, G.I.D.C., Pann Industrial Area, Harol, Anandswar, Dist. Baruch, Gujarat (India)

Sulphur Mills Ltd., M.I.D.C., Plot. No. 8, Thane Belpur Road, Turbhe Naka, New Bombay, Dist. Thane, Maharashtra (India)

Distribuito da:

Sanat Gowan S.p.A. - via Morgagni, 60 - Faenza (RA)

Registrazione n. 00000 Ministero della Salute del 0000/0000

Informazioni per il medico:

Tuttavia di associazione delle seguenti avvertenze attive:

percentuale 1,8%

zolfo 40%

In tutti, separatamente, prevenire i seguenti sintomi di intossicazione:

Pencconazolo: Sintomi: alcuni induriti, occhi, pelle, mucosa del tratto respiratorio, tosse, vert. Provoca gravi lesioni cutanee su zona intergra del tempo. Sintomi: infiammazione e dermatiti (eczema). Provoca tosse, bronchite e dispnea per irritazione bronchiale. Fenomeni di tossicità sistemica solo per assorbimento di alte dosi. Sono possibili rubeorizmi, nausea, stordimento ed epistassi, attribuite ad un'irritazione sistemica. In caso di ingestione erigono sintomi di gastroenterite (nausea, vomito, diarrea) e peritoneo (dolore addominale) e segni di possibile compromissione epatica (nausea, vomito). Non è stato osservato alcun effetto ematologico. Segni di avvelenamento e decessione del S.M.C. Metformina: dopo ingestione la sostanza è prontamente assorbita e metabolizzata.

Zolfo:

Tossicità: Simulazione

Consultare il Centro Antidoti

Caratteristiche

Scudex Combi WG è un fungicida sistemico ad ampio spettro d'azione che unendo l'attività sistemica del pencconazolo e quella di contatto dello zolfo esplica un'azione di tipo preventivo, curativo e biocida.

DOSI e modalità d'impiego

VITE:

Oidio (Uncinula necator) con azione collaterale contro l'oidio

- Trattamenti preventivi

150-200 g/l in pre-postfioritura intervenendo ogni 14-15 giorni. 100-150 g/l in pre-postfioritura effettuando i trattamenti alla cadenza di 7-10 giorni.

MELO:

Oidio (Podospheera leucotricha)

- Trattamenti preventivi

Trattamenti primaverili alla dose di 220-250 g/l alla cadenza di 10 giorni. Per trattamenti estivi trattare alla cadenza di 10-14 giorni.

Impiegare le dosi più alte e gli intervalli più brevi con varietà sensibili e forte incidenza della malattia.

- Trattamenti biocidi (in presenza di sintomi)

Trattamenti alla dose di 200-230 g/l a cadenza settimanale in numero di 3-4 permettono il controllo delle infezioni in atto, il risanamento dei getti colpiti da infezioni primarie e la protezione della nuova vegetazione.

Malattie da conservazione: (Monilia fructigena, Penicillium spp.)

- Effettuare 2-3 trattamenti in pre-raccolta alla dose di 340 g/l.

PESCO, Oidio

- Trattamenti preventivi

In zona ad alta pressione di infezione e in presenza di varietà particolarmente sensibile effettuare i trattamenti alla dose di 250-340 g/l dalla caduta po tal ad intervalli di 10-14 giorni.

In zona a bassa pressione di infezione trattare ogni 14-21 giorni. Qualora sia necessario intervenire in presenza dei primi sintomi utilizzare il dosaggio più elevato.

Contro monilia, bolla, cancro il Scudex Combi WG esplica un'attività sistemica che può essere sufficiente in zone dove sono stati effettuati i normali trattamenti invernali.

Malattie da conservazione:

(Monilia fructigena, Penicillium spp.)

- Effettuare 2-3 trattamenti in pre-raccolta alla dose di 340 g/l.

TABACCO:

Oidio

340-340 g/l effettuando 2-4 trattamenti preventivi o a partire dalla comparsa dei primissimi sintomi ad intervalli di 10-14 giorni.

COLTURE ORTICOLE

(melanzana, zuccotto, zucca, cetriolo, carciofo, pomodoro, peperone, pisello) -

FAGOLA: Oidio

- In pieno campo o dopo la rimozione del telo di protezione effettuare 2-4 trattamenti ad intervalli di 14-15 giorni alla dose di 170-340 g/l a seconda del livello di infezione e della pressione di infezione. Iniziare i trattamenti preventivamente e alla comparsa dei primissimi sintomi.

COLTURE ORNAMENTALI E DA FIORI: Oidio e Ruggini

Utilizzare 170-340 g/l ad intervalli di 10-14 giorni a seconda della coltura e dell'incidenza della malattia. Data l'esistenza di numerose specie e varietà con diversa sensibilità, si consiglia di effettuare saggi su piccole superfici prima di passare ad applicazioni su larga scala. N.B.: Le dosi indicate si riferiscono all'impiego con pompe a volume normale.

Il prodotto va diluito in una quantità di acqua sufficiente a bagnare abbondantemente tutta la vegetazione evitando lo sgocciolamento.

Compatibilità

"Avvertenza" In caso di miscela con altri prodotti deve essere rispettato il periodo di carenza più lungo. Devono essere osservate le norme precauzionali prescritte per i prodotti più tossici. Qualora si verificassero casi di intossicazione informare il medico della miscelazione compiuta. Non è compatibile (o miscelabile) con antiparassitari alcalini (pulsoloni, poligla, bordolese, ecc.) con oli minerali, con captano, con diclorvos, diclofenide. Avvertenza: Deve essere evitato a distanza di almeno tre settimane dall'impiego degli oli minerali e del Captano.

Fitosicidità

Può arrecare danno alle seguenti colture di MELE: Black Ben Davis, Black Stayman - Gelsia bianca - Commercio - Golden delicious - Jonathan - Impudore - Ramella - Rome Beauty - Stayman Red - Winesap - VITE: Sangiovese

CUCURBITACEE - può essere fitotossico

Sospendere i trattamenti 14 giorni prima della raccolta.

Attenzione: "durante la fase di miscelazione e carico del prodotto utilizzare occhiali protettivi".

Attenzione: da impiegare esclusivamente in agricoltura. Ogni uso è pericoloso. Chi impiega il prodotto è responsabile degli eventuali danni derivanti da un uso improprio del preparato.

Il rispetto delle precedenti istruzioni è condizione essenziale per assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alle piante, alle persone ed agli animali.

DA NON APPLICARE CON MEZZI AEREI, PER EVITARE RISCHI PER L'UOMO E PER L'AMBIENTE. SEGUIRE LE ISTRUZIONI PER L'USO; NON CONTAMINARE ALTRE COLTURE, ALIMENTI, BEVANDE E CORSE D'ACQUA; DA NON VENDERSI SPUSO; IL CONTENITORE COMPLETAMENTE SVUOTATO NON DEVE ESSERE DISPERSO NELL'AMBIENTE. NON OPERARE CONTRO VENTO. IL CONTENITORE NON PUO' ESSERE RIUTILIZZATO; NON CONTAMINARE L'ACQUA CON IL PRODOTTO O IL SUO CONTENITORE. NON PULIRE IL MATERIALE D'APPLICAZIONE IN PROSSIMITA' DELLE ACQUE DI SUPERFICIE. EVITARE LA CONTAMINAZIONE ATTRAVERSO I SISTEMI DI SCOLO DELLE ACQUE DALLE AZIENDE AGRICOLE E DALLE STRADE.

DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «75a», registrato al n. 14204.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 5.12.2007 dall'impresa L. GOBBI S.r.l. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato 75a uguale al prodotto di riferimento denominato OBSTHORMON 24a registrato al n.6322 con D.D. in data 3.4.1985 dell'impresa medesima;

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:



il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato OBSTHORMON 24a dell'impresa medesima;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

l'impresa richiedente è anche titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato 75a è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per la sostanza attiva NAA;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e per 10 (DIECI) anni l'impresa L. GOBBI S.r.l. con sede in Via B.Bosco,57 Genova è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario ESENTE DA CLASSIFICAZIONE DI PERICOLO denominato 75a con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: ml 100-300-500 e litri 1-2-5.

Il prodotto in questione è importato in confezioni pronte per l'impiego dall'impresa: -E..Gerlach GmbH – Lubbecke, Germania e prodotto presso gli stabilimenti delle imprese: L. GOBBI S.r.l. – Campo Ligure (GE) autorizzato con decreti del 10.9.1996/17.5.2007;

- DIACHEM S.p.A. UP-SIFA, Caravaggio (BG) autorizzato con decreti del 23.6.1987/5.2.2007;
- ALTHALLER ITALIA S.r.l. – San Colombano al Lambro (MI) autorizzato con decreti del 17.2.1981/1.2.2000 .

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14204.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata .

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale:* BORRELLO

Etichetta / Foglietto illustrativo

**75a****Fitoregolatore liquido****Impedisce la caduta prematura delle mele, delle pere e delle pesche****COMPOSIZIONE**

NAA puro ..... g. 7,5 (84 g/l)  
 Agente bagnante e diluente stabilizzante ..... q.b. a g. 100

**ATTENZIONE: MANIPOLARE CON PRUDENZA****CONSIGLI DI PRUDENZA**

Conservare fuori dalla portata dei bambini. Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego.

**INFORMAZIONI PER IL MEDICO**

Sintomi: nell'animale da esperimento depressione del SNC, bradicardia e dispnea. Terapia sintomatica.

**DOSI E MODALITÀ DI IMPIEGO**

Il dosaggio delle concentrazioni va regolato in base alla temperatura della stagione, usando una concentrazione più debole per le qualità che vengono irrorate in una stagione con temperatura più mite ed una concentrazione più forte per qualità che vengono irrorate in una stagione con temperatura più fredda.

Con temperature inferiori ai 10 °C 75a non può agire.

Le dosi sotto indicate si riferiscono ad una temperatura ambientale di circa 20 °C. Per ogni aumento di 5 °C occorre ridurre la dose del 10,0%.

**MELE precocissime:** irrorare 7 giorni prima del raccolto alla dose di 15 ml per 100 litri di acqua.

**MELE precoci:** irrorare 10-18 giorni prima del raccolto alla dose di 25-30 ml per 100 litri di acqua.

**MELE normali:** irrorare 10-20 giorni prima del raccolto alla dose di 30-50 ml per 100 litri di acqua.

**MELE tardive:** irrorare 12-20 giorni prima del raccolto alla dose di 50-75 ml per 100 litri di acqua.

**PERE:** irrorare 10-14 giorni prima del raccolto alla dose di 50 ml per 100 litri di acqua.

Per certe qualità di mele e pere, come quelle con buccia liscia, grassa, spessa, sarà opportuno ripetere l'irrorazione, nel caso che si verifichi ancora la caduta dei frutti, rispettando la carenza di 7 giorni.

Irrorare con apparecchi ad imboccatura sottile, procurando di bagnare entrambe le pagine delle foglie, ma in modo da non farla gocciolare.

Tra il momento dell'applicazione ed un'eventuale precipitazione atmosferica, devono intercorrere almeno cinque ore perché si mantenga l'efficacia del preparato.

**PESCO:** Effettuare il primo trattamento circa 15-20 giorni e il secondo trattamento 7 giorni prima della raccolta alla dose di 45-70 ml per 100 litri di acqua.

Non si consiglia la miscela con antiparassitari.

**Sospendere il trattamento 7 gg prima della raccolta.**

**Attenzione:** da impiegarsi esclusivamente in agricoltura, nelle epoche e per gli usi consentiti. Ogni altro uso è pericoloso.

Chi impiega il prodotto è responsabile degli eventuali danni derivanti dall'uso improprio del preparato. Il rispetto delle predette istruzioni è condizione essenziale per assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alle piante, alle persone ed agli animali.

**L. Gobbi s.r.l.****Via B. Bosco, 57 - 16121 GENOVA**

Officina di produzione e sede: L. Gobbi S.r.l. - Campo Ligure (GE) / E. Gerlach GmbH - Lübbecke, Germania / Diachem S.p.A. - U. P. SIFA, Caravaggio (BG) / Althaller Italia S.r.l. - San Colombano al Lambro (MI)

® Marchio registrato della E. Gerlach GmbH Germania

Reg. N° ..... del ..... del Ministero della Salute.

Partita N° Vadosi sigla

Da non applicare con mezzi aerei. Per evitare rischi per l'uomo e per l'ambiente seguire le istruzioni per l'uso. Non contaminare altre colture, alimenti, bevande e corsi d'acqua. Smaltire le confezioni secondo le norme vigenti. Il contenitore completamente svuotato non deve essere disperso nell'ambiente. Non operare contro vento. Il contenitore non può essere riutilizzato. Non contaminare l'acqua con il prodotto o il suo contenitore.

**DA NON VENDERSI SFUSO**

Contenuto netto: 100-300-500 ml 1-2-5 l



**Etichetta formato ridotto****75a**

Fitoregolatore liquido

Impedisce la caduta prematura delle mele, delle pere e delle pesche

**COMPOSIZIONE**

NAA puro ..... g 7,5 (84 g/l)  
Agente bagnante e diluente stabilizzante ..... q.b. a g. 100

**ATTENZIONE: MANIPOLARE CON PRUDENZA****CONSIGLI DI PRUDENZA**

Conservare fuori dalla portata dei bambini. Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego.

**INFORMAZIONI PER IL MEDICO**

Sintomi: nell'animale da esperimento depressione del SNC, bradicardia e dispnea. Terapia sintomatica.

**L. Gobbi s.r.l.****Via B. Bosco, 57 - 16121 GENOVA - Tel. 010-920395**

Officina di produzione e sede: L. Gobbi S.r.l. - Campo Ligure (GE) / E. Gerlach GmbH - Lübbecke, Germania / Diachem S.p.A. - U. P.

SIFA, Caravaggio (BG) / Althaller Italia S.r.l. - San Colombano al Lambro (MI)

® Marchio registrato della E. Gerlach GmbH - Germania

Reg. N° ..... del ..... del Ministero della Salute

Partita N° Vedasi sigla

Contenuto netto: 100 ml

PRIMA DELL'USO LEGGERE IL FOGLIO ILLUSTRATIVO  
SMALTIRE LE CONFEZIONI SECONDO LE NORME VIGENTI  
IL CONTENITORE NON PUO' ESSERE RIUTILIZZATO  
IL CONTENITORE COMPLETAMENTE SVUOTATO NON DEVE ESSERE  
DISPERSO NELL'AMBIENTE

DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Clorpir CE», registrato al n. 14208.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 29.1.2008 dall'impresa DOW AGROSCIENCES ITALIA S.r.l. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato CLORPIR CE uguale al prodotto di riferimento denominato RELDAN 22 registrato al n.4012 con D.D. in data 12.11.1980 dell'impresa medesima;

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:

il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato RELDAN 22 dell'impresa medesima;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

l'impresa richiedente è anche titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato CLORPIR CE è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per la sostanza attiva Clorpirifos-metile;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e per 10 (DIECI) anni l'impresa DOW AGROSCIENCES ITALIA S.r.l. con sede in Via Patrolo, 21 Milano è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario IRRITANTE-PERICOLOSO PER L'AMBIENTE denominato CLORPIR CE con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: ml 10-20-50-100-150-250-500 e litri 1-5-10-18,9.

Il prodotto in questione è importato in confezioni pronte per l'impiego dall'impresa: - DOW AGROSCIENCES Ltd.- King's Lynn – Norfolk (Inghilterra) e prodotto presso gli stabilimenti delle imprese:

- DIACHEM S.p.A. – Caravaggio (BG) autorizzato con decreti del 26.3.1987/5.2.2007;
- ALTHALIER ITALIA S.r.l. – S.Colombano al Lambro (MI) autorizzato con decreti del 17.2.1981/1.2.2000;
- BAYER CROPSCIENCE S.r.l. – Filago (BG) autorizzato con decreti del 6.12.1983/20.12.2002.

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14208.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata.

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale:* BORRELLO



**ETICHETTA PER CONFEZIONI IN FORMATO RIDOTTO****CLORPİR<sup>\*</sup> CE****INSETTICIDA****Composizione di CLORPİR CE:**Clorpirifos-metile puro g. 22,1 (= 22,9 g/l)  
Clorformilati q.b. a g. 1000**FRASE DI RISCHIO**

Rischio di gravi lesioni oculari. Altamente tossico per gli organismi acquatici, può provocare le lesioni cutanee esterne nocive per l'ambiente acquatico. L'esposizione ripetuta può provocare sensibilizzazione respiratoria. Evitare l'inalazione dei vapori non provocare sensibilità e vertigini.

**CONSIGLI DI PREVENZIONE**

Evitare l'uso della pompa, dei fumatori. Evitare l'uso di attrezzi o recipienti o di barattoli. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'uso. In caso di contatto con gli occhi, lavare immediatamente ed abbondantemente con acqua e consultare il medico. Proteggere gli occhi e la faccia. In caso di ingestione, consultare il medico immediatamente e recare il contenitore o l'etichetta. Questo prodotto ed il suo contenuto devono essere smaltiti come rifiuti pericolosi. Non disperdere nell'ambiente. Riferirsi alle istruzioni speciali contenute nelle schede informative in materia di sicurezza.

Dow AgroSciences Italia s.r.l. - Via Patrolo, 21 - 20151 Milano

Tolleranza autorizzata: 10-20-50-100 ml

Registrazione n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ del Ministero della Sanità

Pericolo n. vedere sulla confezione

Telefono di emergenza - DER - (24 ore): 0039-335-6979115

**IRRITANTE****PERICOLOSO  
PER L'AMBIENTE****PRIMA DELL'USO LEGGERE LE ISTRUZIONI SUL  
FOGLIO ILLUSTRATIVO.**

Smaltire le confezioni secondo le norme vigenti.

Il contenitore completamente svuotato non deve essere disperso nell'ambiente.

Il contenitore non può essere riutilizzato.

<sup>\*</sup> Marchio registrato della Quaker.



DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Cixil 45 WG», registrato al n. 14213.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 31.1.2008 dall'impresa Genetti GmbH S.r.l. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato CIXIL 45 WG uguale al prodotto di riferimento denominato RAMESSE 45 WG registrato al n.12063 con D.D. in data 18.3.2004 dell'impresa Rocca Frutta S.r.l. con sede in Gaibana (FE);

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:



il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato RAMESSE 45 WG dell'impresa Rocca Frutta S.r.l.;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

sussiste un legittimo accordo con il titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato CIXIL 45 WG è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per la sostanza attiva Cimoxanil;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e fino al 18.3.2009 l'impresa GENETTI GmbH S.r.l. con sede in Via Parini.4/A Merano (BZ) è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario NOCIVO-PERICOLOSO PER L'AMBIENTE denominato CIXIL 45 WG con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: kg 0,500-1.

Il prodotto in questione è importato in confezioni pronte per l'impiego dall'impresa:

- Menora GmbH – Metahofgasse 30 – Graz (Austria).

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14213.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata.

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale: BORRELLO*

**CIXIL 45 WG**

**FUNZICIDA CONTRO LA PERONOSPORA IN ORFANI E PROSPERIFOLI**

**Partita n.°**

**Composizione:**  
Cifoxetil puro ..... g 45  
Cofomulanti e resti q.b. e g 100

**Forma di Rischio**  
Nocivo per l'apiicoltura. Può provocare sensibilizzazione per contatto con la pelle. Alimento tossico per gli organismi acquatici, può provocare il lungo termine effetti negativi per l'ambiente acquatico. Controlli di Peronospora.

**Controindicazioni:** Non usare il prodotto sui frutti di bacca. Conservare lontano da alimenti e mangimi e da bambini. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego. Non gettare i residui nelle fognature. Usare indumenti protettivi e guanti adatti. In caso di ingestione consultare immediatamente il medico e recarsi al pronto soccorso. Questo prodotto è il suo contenitore devono essere smaltiti come rifiuti pericolosi. Non disperdere nell'ambiente. Rivolgersi alle istruzioni specialistiche informative in materia di sicurezza.

**PERICOLOSO PER L'AMBIENTE**

**Genetti GmbH / S.r.l.**  
Via Perini, 4/A - 39012 Merano (BZ)  
Tel. 0473 - 53.62.77

**Officina di Produzione:**  
Mentor GmbH - Meranostrasse 30 - Graz (Austria)

**Distribuito da:**  
Verde-Bio S.r.l. - V.le della Vittoria 14/b - Montebelluna (TV)

Reg. n. 30000 Ministero della Salute del 30/06/2003

**Contenuto netto : kg 0,500 - 1**

**INFORMAZIONE PER IL MEDICO**  
CIXOXANIL - Derivato dell'urea. Suiolmi. Durante l'impiego può causare congiuntivite, irritazione ematologica della pelle e della cute. L'applicazione può causare gastroenterite, nausea, vomito e diarrea. Sono stati riportati ad esempio:  
Tipico: enterocolite  
Controindicazioni: Nessuna

**AVVERTENZA:** Consultare un Centro Antidoti

### CARATTERISTICHE

Il prodotto è un fungicida ad azione citotossica transaminare, efficace contro la Peronospora; agisce per contatto sulla zoospore dominante e, penetrando nei tessuti vegetali, è anche in grado di colpire il micelio nei primissimi stadi di sviluppo.

### EPOCHE, DOSI E MODALITÀ D'IMPIEGO

**VITE:** Impiegare 40 - 50 g di prodotto per ettolo di acqua. Iniziare i trattamenti preventivi non appena inizia il pericolo di infezioni peronosporiche e proseguire fino alla fine della fioritura, dall'allungatore, e per il resto della stagione. Impiegare il prodotto miscelando con prodotti di contatto quali ramecloridati, diflocantini, e felpet ad una dose ridotta rispetto a quella comunemente impiegata. La dose minima del prodotto per ettolo non deve comunque essere inferiore a 250 g.

**• POMODORO, PATATA, TABACCO, CARCIOFO, CIPOLLA, MELONE, PISCELLO, LATTUGA, SPINACIO, ZUCCHINO, AGLIO, PORRO, GIRASOLE, SOIA E ROSA.**

Impiegare 40 - 50 g di prodotto per ettolo d'acqua. Iniziare i trattamenti preventivi al verificarsi delle condizioni di infezione favorevoli alla malattia proseguendo per il resto della stagione.

Nel caso vi possano essere delle infestazioni in atto effettuare due trattamenti ravvicinati alla dose più alta. E' possibile ridurre la dose a 20 - 25 g/ha se si effettuano trattamenti in miscela con prodotti di contatto. La dose minima di prodotto per ettolo non deve essere comunque inferiore a 250 g.

**Preparazione della poltiglia:** sciogliere la dose di prodotto in poca acqua, ind. portare a volume aggiungendo l'acqua corrente e versando la miscela in costante agitazione.

### COMPATIBILITÀ

Il prodotto non è compatibile con gli antiparassitari a reazione alcalina (es. Poliscituri e Poligila boidolesi) ed oli minerali. In caso di miscela con altri prodotti si suggerisce di accertare preventivamente la compatibilità fisica di ciascuna miscela, prestandone a parte una piccola quantità prima dell'impiego.

**Avvertenze:** In caso di miscela con altri prodotti deve essere rispettato il periodo di carenza più lungo. Devono inoltre essere osservate le norme precauzionali prescritte per i prodotti fitoficidi. Qualora si verificassero casi di intossicazione, informare il medico della miscelazione completa.

**Sospensione i trattamenti:** 10 giorni prima della raccolta per vite, lattuga, spinacio, pomodoro, melone, zuccchino, patata, pisello, aglio, porro, tabacco; 21 giorni prima per il carciofo e 28 giorni per girasole e soia.

Non immettere il bestiame al pascolo prima che sia trascorso il tempo di carenza.

**Attenzione:** da impiegarsi esclusivamente in agricoltura; ogni altro uso è pericoloso. Chi impiega il prodotto è responsabile degli eventuali danni che possono derivare da un uso improprio del preparato. Il rispetto delle predette istruzioni è condizione essenziale per assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alle piante, alle persone ed agli animali.

**DA NON APPLICARE CON MEZZI AEREI**

**PER EVITARE RISCHI PER L'UOMO E PER L'AMBIENTE**

**SEGUIRE LE ISTRUZIONI PER L'USO**

**NON CONTAMINARE ALTRE COLTURE, ALIMENTI, BEVANDE E CORSI D'ACQUA**

**DA NON VENDERSI SFUSO**

**SMALTIRE LE CONFEZIONI SECONDO LE NORME VIGENTI. IL CONTENITORE COMPLETAMENTE SVUOTATO NON DEVE ESSERE DISPERSO NELL'AMBIENTE**

**NON OPERARE CONTRO VENTO**

**IL CONTENITORE NON PUO' ESSERE RIUTILIZZATO**

**NON CONTAMINARE L'ACQUA CON IL PRODOTTO O IL SUO CONTENITORE. NON PULIRE IL MATERIALE**

**D'APPLICAZIONE IN PROSSIMITÀ DELLE ACQUE DI SU-**

**PERFICIE EVITARE LA CONTAMINAZIONE ATTRAVERSO I**

**SISTEMI DI SCOLLO DELLE ACQUE DALLE AZIENDE AGRICOLE E DALLE STRADE**

DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Tenax EW», registrato al n. 14217.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 6.3.2008 dall'impresa MAKHTESHIM CHEMICAL WORKS Ltd. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato TENAX EW uguale al prodotto di riferimento denominato ICARUS EW registrato al n.12574 con D.D. in data 6.2.2008 dell'impresa medesima;

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:

il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato ICARUS EW dell'impresa medesima;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

l'impresa richiedente è anche titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato TENAX EW è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per la sostanza attiva Tebuconazolo;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e fino al 6.2.2013 l'impresa MAKHTESHIM CHEMICAL WORKS Ltd: rappresentata in Italia da Makhteshim Agan Italia S.r.l. con sede in Via Falcone, 13 Bergamo è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario NOCIVO-PERICOLOSO PER L'AMBIENTE denominato TENAX EW con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: ml 10-50-100-200-250-500 e litri 1-5-10.

Il prodotto in questione è importato in confezioni pronte per l'impiego dall'impresa: - MAKHTESHIM CHEMICAL WORKS Ltd. Beer Sheva (Israele).

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14217.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata.

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale:* BORRELLO





DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Acaristop 50 SC», registrato al n. 14202.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 4.11.2007 dall'impresa IRVITA PLANT PROTECTION N.V. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato ACARISTOP 50 SC uguale al prodotto di riferimento denominato APOLLO SC registrato al n.7541 con D.D. in data 6.10.1988 dell'impresa medesima;

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:

il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato APOLLO SC dell'impresa medesima;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

l'impresa richiedente è anche titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato ACARISTOP 50 SC è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per la sostanza attiva Clofentezine;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e per 10 (DIECI) anni l'impresa IRVITA PLANT PROTECTION N.V., P.O. Box 403 – CURACAO-ANTILLE OLANDESI rappresentata in Italia da MAKHTESHIM AGAN ITALIA S.r.l. con sede in Via Falcone, 13 BERGAMO è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario ESENTE DA CLASSIFICAZIONE DI PERICOLO denominato ACARISTOP 50 SC con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: ml 10-20-50-100-200-500 e litri 1-2.

Il prodotto in questione è importato in confezioni pronte per l'impiego dall'impresa:

-SAFAPAC – Peterborough (UK) e prodotto presso lo stabilimento dell'impresa:

-LIFA S.r.l. – Vigonovo (VE) autorizzato con decreti dell'1.8.1978/11.7.2007.

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14202.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata .

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale: BORRELLO*

## ETICHETTA/FOGLIO ILLUSTRATIVO

## ACARISTOP 50 SC

Acaricida in sospensione concentrata, efficace nella lotta contro gli acari Tetranychus nelle colture arboree da frutto (Melo, Pero, Avellano, Vite da vino, Agrumi, datteri, Fragole, Mirtilli, Prunellari e altre colture fortili ed ornamentali in genere).

Composizione su 100 g:

Contenente puro  
di 42 (500 g)

di 100

**ATTENZIONE: MANIPOLARE CON PRUDENZA**

**Contiene una soluzione di 1,2 benzotriazolinone; può provocare una reazione allergica**

**FRASI DI RISCHIO:** Niente per gli organismi acquatici; può provocare a lungo termine effetti negativi per l'ambiente acquatico.

**CONDIZIONI DI PRELIEVO:** Conservare fuori della portata dei bambini. Conservare lontano da alimenti e mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'uso. Non disporre nell'ambiente.

Prima alla lettura dell'etichetta e del foglio illustrativo, leggere attentamente il testo di avvertenze.

**IRVITA PLANT PROTECTION N.V., P.O. Box 403 - CURACAO - ANTILLE OLANDESI**

Rappresentanti in Italia da:

**MAK-HETESIM AGRI ITALIA S.r.l. - Via Falcone 13 - 24120 BERGAMO**

Registrazione n° del del Ministero della Salute

Officina di produzione

- Salsap: Peterborough (UK)

- Lila s.r.l. - Vigonovo (VE)

**TAGLIE AUTORIZZATE:** m 10 - 20 - 50 - 100 - 200 - 300 - 4 - 2

**NORME PRECAUZIONALI:** Conservare la confezione ben chiusa. Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti. Dopo la manipolazione, lavare le mani con acqua e sapone.

Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle. Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Evitare l'uso prolungato di prodotti ad azione acida.

Melo, Pero, Susino

Sulle uve immature di *Pannonychus ulmi*

Dose: (diluendo 40 ml/l) di ACARISTOP 50 SC invernando (10-15 giorni) prima della raccolta (ad es. non oltre la raccolta di tipo C). La dose massima è quella di 40 ml/l. L'applicazione di tipo C, consentita di usare il dose di ACARISTOP 50 SC a 50 ml/l.

In presenza di forme mobili (Ragno rosso) intervenire con ACARISTOP 50 SC a 30 ml/l + un acaricida acido, in presenza di forme mobili (Ragno rosso) intervenire con ACARISTOP 50 SC a 30 ml/l + un acaricida acido, in presenza di forme mobili (Ragno rosso) intervenire con ACARISTOP 50 SC a 30 ml/l + un acaricida acido.

Le soluzioni sono ricche in acido, non considerarle alcaline.

Nell'eventualità di una contaminazione acida (ad esempio in zone particolarmente infestate e con scarsa presenza di prodotti) intervenire con un prodotto dotato di buona azione sulla larva mobile.

Il prodotto è acido e deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.

Non deve essere conservato in un contenitore di plastica, non riciclabile, e non riciclabile.



ETICHETTA FORMATO RIDOTTO

**ACARISTOP 50 SC**

Acaricida in sospensione concentrata, efficace nella lotta contro gli acari Tetranychidi delle piante arboree del frutto (Mela, Pero, Salsic, Vitis da vino, Agrumi), della Fragola, Melanzana, Pomodoro e tutte colture floccole vit. contaminati in genere.

Composizione su 100 g:

Chifenozina pura  
sostanza coadiuvante ed altri c.d. a

g 42 (40 g/l)  
g 100

**ATTENZIONE:****MANIPOLARE CON PRUDENZA**

Contiene una soluzione di 1,2 benzisotiazolidione: può provocare una reazione allergica per l'antimonia acquatica.

**CONSIGLI DI PRUDENZA:** Conservare fuori della portata dei bambini. Conservare lontano da alimenti e mangimi e da bevande. Non trattare, né bene né male, gli impieghi. Non disperdere nell'ambiente. Riferirsi alla letteratura specialistica informativa in materia di sicurezza.

**IRVITA PLANT PROTECTION N.V., P.O. Box 403 - CURACAO - ANTILLE OLANDESI**

Rappresentata in Italia da:

**MAKHES-HIM AGAN ITALIA S.r.l. - Via Falcone 13 - 24128 BERGAMO**

Officine di produzione:

- Safapac - Peterborough, (UK)

- Lifa s.r.l. - Vigonovo (VE)

Registrazione n° del del Ministero della Salute

Numero di partita

**TAGLIE AUTORIZZATE:** ml 10 - 20 - 50 - 100.**PRIMA DELL'USO LEGGERE IL FOGLIO ILLUSTRATIVO O L'ASTUCCIO ESTERNO****SMALTIRE LE CONFEZIONI SECONDO LE NORME VIGENTI****IL CONTENITORE NON PUO' ESSERE RIUTILIZZATO****IL CONTENITORE COMPLETAMENTE SVUOTATO NON DEVE ESSERE DISPERSO NELL'AMBIENTE**

-E ON-LINE

COPIA TRAT.

DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Template», registrato al n. 14246.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della Sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 19.3.2008 dall'impresa SCAM S.p.A. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato TEMPLATE uguale al prodotto di riferimento denominato INDACO registrato al n.12623 con D.D. in data 5.3.2008 dell'impresa Tecomag S.r.l. con sede in San Martino di Mugnano (MO);

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:

il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato INDACO dell'impresa Tecomag S.r.l. con sede in San Martino di Mugnano (MO);

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

sussiste un legittimo accordo con il titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato TEMPLATE è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per la sostanza attiva Flufenoxuron;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e fino al 5.3.2013 l'impresa SCAM S.p.A. con sede in Strada Bellaria, 164 Modena è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario IRRITANTE-PERICOLOSO PER L'AMBIENTE denominato TEMPLATE con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: litri 1-5-10.

Il prodotto in questione è preparato presso lo stabilimento dell'impresa medesima ubicato in Strada Bellaria Modena autorizzato con decreti del 25.10.1972/27.11.1990.

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14246.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata.

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale:* BORRELLO

# Template

Insetticida / Acaricida  
Emulsione Concentrata



IRRITANTE



PERICOLOSO  
PER  
L'AMBIENTE

## COMPOSIZIONE

100 gr di prodotto contengono:  
Flufenoxuron puro g 4,7 (e 50 g/l)  
Coformulanti q.b. a g 100  
Contiene N-metil-2-pirrolidone

## FRASI DI RISCHIO:

Irritante per gli occhi e la pelle.  
Tossico per gli organismi  
acquatici, può provocare a  
lungo termine effetti negativi  
per l'ambiente acquatico.

## CONSIGLI DI PREVENZIONE:

Conservare fuori dalla portata  
dei bambini. Conservare lontano  
da alimenti e mangimi e da bevande. Non mangiare né  
bere, né fumare durante l'impiego. Non gettare i residui  
nella fognatura. Usare indumenti protettivi e guanti  
adatti. In caso di ingestione consultare immediatamente  
il medico e mostrargli il contenitore o l'etichetta. Non  
dispensare nell'ambiente. Riferire alle istruzioni  
specialistiche informative in materia di  
sicurezza.

SCAM S.p.A. - Strada Bellaria, 164-41100 Modena  
Tel. 059-586511

## Officina di produzione:

SCAM Spa - strada Bellaria 164-41100 Modena

Autorizzazione del Ministero della Salute n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_

Contenuto netto: litri 1- 5- 10

Partita n. \_\_\_\_\_

INFORMAZIONI MEDICHE: In caso di intossicazione chiamare  
il medico per i consigli relativi al primo soccorso.

## DOSE E MODALITÀ D'IMPIEGO

**VITE** - *Paronychus* ulmi, *Ectetranychus* capivi, 100-150 mlt/ml  
(1000-1500 mlt/ml), trattare alla prima comparsa delle forme  
mobili degli acari *Lobesia botrana*, *Clypea ambigua*, 100-150  
mlt/ml (1000-1500 mlt/ml); effettuare il trattamento 4-5 gg dopo  
l'inizio del volo degli adulti. Emulsione flavescens, *Scaphoideus*  
*flavus*, 100 mlt/ml (1000 mlt/ml); effettuare il trattamento alla  
comparsa delle prime neidi. *Frankliniella occidentalis*: 150  
mlt/ml (1600 mlt/ml), effettuare 2 trattamenti (inizio fioritura e 8-10  
giorni dopo).

**POMACEE** (melc, pero) - *Paronychus* ulmi, *Tetranychus*  
*ulmifolius*, *Aculus schweinfurthii*, 100-200 mlt/ml (1000-2000  
mlt/ml), trattare alla prima comparsa delle forme mobili degli  
acari (inizio-metà maggio). *Oligio arcticus*, *Laucopieris solitaria*,  
100-150 mlt/ml (1000-1500 mlt/ml); effettuare il trattamento alla  
caduta dei petali. *Lithocleptis* spp.: 100-150 mlt/ml (1000-1500  
mlt/ml), effettuare il trattamento all'inizio dell'ovodposizione.  
*Cydia pomonella*, *Pandemis*, *Capua*, *Archips*, 100-150 mlt/ml  
(1000-1500 mlt/ml); effettuare il trattamento all'inizio del volo  
degli adulti. *Tiphlocyba rosae*, 100-150 mlt/ml (1000-1500  
mlt/ml); effettuare il trattamento alla comparsa delle prime  
neidi. *Ephirminus pyti*, 100-150 mlt/ml (1000-1500 mlt/ml);  
trattamenti alla prima comparsa delle forme mobili. *Psylla* spp.:  
200 mlt/ml (3000 mlt/ml), 1,5 ml di emulsione; effettuare il  
trattamento alla schiusura delle uova. Emulsione app. 100 mlt/ml  
(1000 mlt/ml); effettuare il trattamento alla comparsa delle forme  
mobili.

**AGRIUM** (arancio, mandarino, datteri) - *Paronychus* ulmi,  
100-150 mlt/ml (1000-1500 mlt/ml); effettuare il trattamento alla  
prima comparsa delle forme mobili degli acari. *Phylloxera*  
*cinerea*, 100-150 mlt/ml, trattare la nuova vegetazione con  
germogli di 5-8 cm e rami inferiori a 2 cm; ripetere l'intervento  
dopo 14 giorni.

**COTONE** - *Spodoptera litorea*, *Spodoptera exigua*,  
*Pectinophora gossypiella*: 100-150 mlt/ml (1000-1500 mlt/ml);  
effettuare il trattamento alla comparsa delle prime forme mobili.

**ROSA, GAROFANO, GERBERA, CRISANTEMO** - *Tetranychus*  
*ulmifolius*, 100-150 mlt/ml (1000-1500 mlt/ml); trattare alla prima  
comparsa delle forme mobili degli acari. *Trialeurodes*  
*vaporariorum*, 200 mlt/ml (3000 mlt/ml); trattamenti isolati a  
partire dalla presenza delle prime larve. *Frankliniella*  
*occidentalis*, *Typhlocyba rosae*, 250 mlt/ml (3000 mlt/ml);  
trattamenti ripetuti a partire dalla presenza delle prime neidi.

**RISCHI DI NOCIVITÀ**: Tossico per le api. Attenzione, il  
formulato contiene sostanza molto tossica per gli organismi  
acquatici; osservare scrupolosamente le dosi e le modalità  
d'impiego indicate.

## AVVERTENZA: MASSIMO 2 TRATTAMENTI ALL'ANNO

**INTERVALLO DI SICUREZZA** - Su vite 30 GIORNI su melo e  
pero 90 GIORNI su arancio, mandarino e datterino 75  
GIORNI.

Il rispetto delle predette istruzioni è condizione essenziale per  
assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alle

pianta, alle pecore e agli animali. Chi impiega il prodotto è  
responsabile degli eventuali danni derivanti da uso improprio  
del preparato.

**Avvertenza**: In caso di miscela con altri formulati deve essere  
rispettato il periodo di carenza più lungo. Devono inoltre essere  
osservate le norme precauzionali prescritte per i prodotti più  
tossici. Qualora si verificassero casi di intossicazione informare  
il medico della miscelazione compiuta.

Da non applicare con mezzi aerei  
Per evitare rischi per l'uomo e per l'ambiente seguire le  
istruzioni per l'uso.

Non contaminare altre colture, bevande e corsi d'acqua.

Da non vendersi sfuso.

Smitare le confezioni secondo le norme vigenti  
Il contenitore completamente svuotato non deve essere  
disperso nell'ambiente.

Non operare contro vento.

Il contenitore non può essere riutilizzato.

Non contaminare l'acqua con il prodotto o il suo  
contenitore.

Non pulire il materiale di applicazione in prossimità delle  
acque. Evitare la contaminazione attraverso i sistemi di scolo  
delle acque dalle aziende agricole e dalle strade.

DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Vitex 4/40 Blu», registrato al n. 14220.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 29.1.2008 dall'impresa SIAPA S.r.l. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato VITEX 4/40 BLU uguale al prodotto di riferimento denominato RAMEZIN 4/40 registrato al n.8491 con D.D. in data 30.3.1994 dell'impresa medesima;

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:

il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato RAMEZIN 4/40 dell'impresa medesima;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

l'impresa richiedente è anche titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato VITEX 4/40 BLU è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per le sostanze attive Cimoxanil e Mancozeb;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e fino al 31.12.2008 l'impresa SIAPA S.r.l. con sede in Via Caldera, 21 Milano è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario IRRITANTE-PERICOLOSO PER L'AMBIENTE denominato VITEX 4/40 BLU con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: g 500 e kg 1-5-10-25 e in sacchetti idrosolubili nelle taglie da kg1 (2x0.5) kg 5 (10x0.5).

Il prodotto in questione è preparato presso gli stabilimenti delle imprese:

- ISAGRO S.p.A. Aprilia (LT) autorizzato con decreti del 31.10.1974/16.4.2004;
- TORRE S.r.l. (Fraz.Torrenieri) Montalcino (SI) autorizzato con decreti del 31.7.1975/23.9.2003;
- STI SOLFOTECNICA ITALIANA S.p.A. Cotignola (RA) autorizzato con decreti del 19.6.1982/3.7.2007.

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14220.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata.

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale:* BORRELLO



# VITEX 4/40 BLU

(POLVERE BAGNABILE)  
FUNGICIDA AD AZIONE ANTIPERONOSPORICA

## VITEX® 4/40 BLU

Marchio registrato

Registrazione Ministero della Salute n° del  
SIAPA S.r.l. - Via Caldera, 21 - 20153 MILANO - Tel. 02.409461 (Centrali-  
no) - 02.40901276 (Ufficio qualità)

## COMPOSIZIONE

100 grammi di prodotto contengono:

Cimoxanil puro.....g.	4
Mancozeb puro.....g.	40
Coformulanti.....q.b. a g.	100

Portata n°.....

Contenuto netto: 1 - 5 - 10 - 25 Kg

Stabilimento di produzione: Isagro S.p.A. - Aprilia (Latina); Torre S.r.l. - Montalcino (Siena); STI

Refertecnica Italiana p.A. Cotignola (Ravenna)



IRRITANTE



PERICOLOSO PER  
L'AMBIENTE

**Frasi di rischio (R):** Irritante per le vie respiratorie. Può provocare sensibilizzazione per contatto con la pelle. Tossico per gli organismi acquatici, può provocare a lungo termine effetti negativi per l'ambiente acquatico. **Consigli di prudenza (S):** Conservare fuori della portata dei bambini. Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego. Non gettare i residui nelle fognature. Usare indumenti protettivi e guanti adatti. In caso d'ingestione consultare immediatamente il medico e mostrargli il contenitore o l'etichetta. Questo materiale e il suo contenitore devono essere smaltiti come rifiuti pericolosi. Non disperdere nell'ambiente. Riferirsi alle istruzioni speciali/schede di dati di sicurezza.

## PRESCRIZIONI PARTICOLARI

Una volta aperta la confezione utilizzare tutto il contenuto. Conservare in luogo fresco ed asciutto lontano dall'umidità e dal calore.

## INFORMAZIONI PER IL MEDICO

Trattasi di associazione delle seguenti sostanze attive: Cimoxanil 4%, Mancozeb 40%, le quali, separatamente, provocano i seguenti sintomi di intossicazione:

**CIMOXANIL.** Derivato dell'Urea. Sintomi: durante l'impiego può causare congiuntivite, rinite, nonché irritazione della gola e della cute. L'ingestione può causare gastroenterite, nausea, vomito a diarreia. Sono citati subitolo ed ematuria.

**MANCOZEB.** Sintomi: cute: eritema, dermatiti, sensibilizzazione; occhio: congiuntivite irritativa, sensibilizzazione; apparato respiratorio: irritazione delle prime vie aeree, broncopatia asmatoformica, sensibilizzazione; SNC: atassia, cefalea, confusione, depressione, iporiflessia. Effetto antabuse si verifica in caso di concomitanza o progressa assunzione di alcool, e si manifesta con nausea, vomito, sudorazione, sete intensa, dolore precordiale, tachicardia, visione confusa, vertigini, ipotensione ortostatica. Dopo qualche ora il viso da paonazzo diventa pallido e l'ipotensione si aggrava fino al collasso ed alla perdita di coscienza.

Terapia: sintomatica.

Avvertenza: consultare un Centro Antivenali

## CARATTERISTICHE

Il VITEX 4/40 BLU è un fungicida in polvere bagnabile efficace contro la Peronospora della VITE, del TABACCO, del POMODORO (da trattare fino alla prima fioritura) e della ROSA. Il prodotto agisce sia penetrando nella foglia che per contatto, combattendo sia il micelio nei primissimi stadi di sviluppo, che le zoospore germinanti. Il VITEX 4/40 BLU può essere usato in calendario antiperonosporico per tutta la stagione.

**Preparazione della poltiglia:** Formare una pasta semi-liquida sciogliendo le dosi di VITEX 4/40 BLU in poca acqua; indi portare a volume aggiungendo l'acqua occorrente tenendo la miscela in costante agitazione.

## DOSI E MODALITÀ DI IMPIEGO

Le dosi indicate si riferiscono a trattamenti con attrezzature a volume normale (1000 l/ha per vite, 600-1000 l/ha per le colture erbacee od ornamentali, in funzione dello sviluppo vegetativo). Nel caso di trattamenti a volume ridotto le dosi vanno opportunamente modificate in modo da somministrare il medesimo quantitativo di prodotto per unità di superficie.

**VITE.** Contro Peronospora (*Plasmopara viticola*): Impiegare 200-300 g di prodotto in 100 litri di acqua. I trattamenti possono essere effettuati a partire da quando la vite ha raggiunto lo stadio vegetativo in cui inizia il pericolo di infezioni peronosporiche e proseguire fin tanto che permangono tali condizioni favorevoli. In condizioni normali, i trattamenti possono essere effettuati ogni 8-10 giorni ed in funzione delle piogge infettanti. In condizioni particolarmente critiche le cariche di intervento possono essere accorciate.

**POMODORO** (fino alla prima fioritura) - Contro Peronospora: Impiegare 250-300 g di prodotto in 100 litri di acqua. Impiegare la dose di 300-350 g ogni 100 litri di acqua in presenza di attacchi di peronospora e alternarla (dose massima per ettaro 3,5 Kg.). Iniziare i trattamenti al manifestarsi delle condizioni favorevoli alla malattia (piogge, bagnature) o ripeterli eventualmente ogni 6-10 giorni, oppure in funzione delle condizioni climatiche e dell'accrescimento vegetativo della coltura.

**TABACCO** - Contro Peronospora: Impiegare 300-350 g di prodotto in 100 litri di acqua (dose massima per ettaro 3,5 Kg.). Impiegare la dose più alta in situazione di forte attacco su varietà particolarmente sensibili. Iniziare i trattamenti al manifestarsi delle condizioni favorevoli alla malattia (piogge, bagnature) e ripo-

terli eventualmente ogni 6-10 giorni, oppure in funzione delle condizioni climatiche e dell'accrescimento vegetativo della coltura.

**ROSA** - Contro Peronospora: Impiegare 200-300 g di prodotto in 100 litri di acqua. Il prodotto è dotato di efficacia collaterale nei confronti della ruggine e della biotiotatura. Iniziare i trattamenti al manifestarsi delle condizioni favorevoli alla malattia (piogge, bagnature) e ripeterli eventualmente ogni 6-10 giorni, in funzione delle condizioni climatiche e dell'accrescimento vegetativo della coltura.

## NON IMPIEGARE IN SERRA

## COMPATIBILITÀ

Il prodotto non è compatibile con gli antiparassitari a reazione alcalina.

**AVVERTENZA:** in caso di miscela con altri formulati deve essere rispettato il periodo di carenza più lungo. Devono essere inoltre osservate le norme precauzionali prescritte per i prodotti più tossici. Qualora si verificassero casi di intossicazione informare il medico della miscelazione compiuta.

## FITOTOSSICITÀ

Il prodotto è normalmente selettivo sulle colture indicate in etichetta.

## SOSPENDERE I TRATTAMENTI 28 GIORNI PRIMA DEL RACCOLTO

**ATTENZIONE:** Da impiegarsi esclusivamente in agricoltura; ogni altro uso è pericoloso.

Chi impiega il prodotto è responsabile degli eventuali danni derivanti da uso improprio del preparato.

Il rispetto delle suddette istruzioni è condizione essenziale per assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alle piante, alle persone ed agli animali.

## DA NON APPLICARE CON MEZZI AEREI

PER EVITARE RISCHI PER L'UOMO E L'AMBIENTE SEGUIRE LE ISTRUZIONI PER L'USO

NON CONTAMINARE ALTRE COLTURE, ALIMENTI E BEVANDE O CORSI D'ACQUA.

## DA NON VENDERSI SFUSO

IL CONTENITORE COMPLETAMENTE SVUOTATO NON DEVE ESSERE DISPERSO NELL'AMBIENTE

## NON OPERARE CONTRO VENTO

IL CONTENITORE NON PUÒ ESSERE RIUTILIZZATO

NON CONTAMINARE L'ACQUA CON IL PRODOTTO O IL SUO CONTENITORE

NON PULIRE IL MATERIALE D'APPLICAZIONE IN PROSSIMITÀ DELLE ACQUE DI SUPERFICIE. EVITARE LA CONTAMINAZIONE ATTRAVERSO I SISTEMI DI SCOLO DELLE ACQUE DALLE AZIENDE AGRICOLE ALLE STRADE.

## VITEX 4/40 BLU

(POLVERE BAGNABILE IN SACCHETTI IDROSOLUBILI)  
FUNGICIDA AD AZIONE ANTIPERONOSPORICA

**VITEX® 4/40 BLU**  
Registrazione Ministero della Salute n° \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_  
SIAPA S.p.A. - Via Caldera, 21 - 20153 MILANO - Tel. 02 405481 (Centralino) - 02 40901276 (Ufficio qualità)

COMPOSIZIONE	
100 grammi di prodotto contengono:	
Cinossalil puro	g. 4
Mancozeb puro	g. 40
Coformulanti	q.l. a g. 100

Partita n° \_\_\_\_\_  
Contenuto netto: 102 Sacchetti idrosolubili da 0,5) - 5) (10 Sacchetti idrosolubili da 0,5) Kg  
Stabilimento di produzione: bagno S.p.A. - Agrigola (Lecce); Torre S.r.l. - Modugno (Siena); STI  
Sistolecnica Italiana S.p.A. Colignola (Rovigno).

**Frazi di rischio (R):** Irritante per le vie respiratorie. Può provocare sensibilizzazione per contatto con la pelle. Tossico per gli organismi acquatici, può provocare a lungo termine effetti negativi per l'ambiente acquatico. Consigli di prudenza (S): Conservare fuori della portata dei bambini. Conservare lontano da alimenti e mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego. Non gettare i residui nelle fognature. Usare indumenti protettivi e guanti adatti. In caso d'ingestione consultare immediatamente il medico e mostrargli il contenitore o l'etichetta. Questo materiale e il suo contenitore devono essere smaltiti come rifiuti pericolosi. Non disperdersi nell'ambiente. Riferirsi alle istruzioni spaziosamente di dati di sicurezza.



**IRRITANTE**



**PERICOLOSO PER L'AMBIENTE**

**PRESCRIZIONI PARTICOLARI**

Conservare in luogo fresco ed asciutto lontano dall'umidità e dal calore.

**INFORMAZIONI PER IL MEDICO**

Tra i sintomi di associazione delle seguenti sostanze attive: Cinossalil 4%, Mancozeb 40%, le quali, separatamente, provocano i seguenti sintomi di intossicazione: **CINOSSALIL**. Derivato dell'Uva. Sintomi: durante l'impiego può causare congiuntiviti, rinite, nonché irritazione della gola e della cute. L'assunzione può causare gastroenterite, nausea, vomito e diarrea. Sono citati subiturno ed ematuria. **MANCOZEB**. Sintomi: cuti: eritema, dermatiti, sensibilizzazione; occhi: congiuntiviti, le irritazioni, sensibilizzazione; apparato respiratorio: irritazione della prima via aerea, broncopatia asmatica, sensibilizzazione; SNC: atassia, cefalea, confusione, depressione, iperreflessia. Effetto subiturno si verifica in caso di concentrazione o pregressa assunzione di alcool, e si manifesta con nausea, vomito, sudorazione, sete intensa, dolore precordiale, tachicardia, visione confusa, vertigini, ipotensione ortostatica. Dopo qualche ora il viso da porporoso diventa pallido e l'ipotensione si aggrava fino al collasso ed alla perdita di coscienza. **Tossici:** sintomatici. **Avvertenza:** consultare un Centro Antidoti.

**CARATTERISTICHE**

Il VITEX 4/40 BLU è un fungicida in polvere bagnabile efficace contro la Peronospora della VITE, del TABACCO, del POMODORO (da lattine fino alla prima fioritura) e della ROSA. Il prodotto agisce sia penetrando nella foglia che per contatto, combattendo sia il micelio nei primissimi stadi di sviluppo, che le zoospore germinanti. Il VITEX 4/40 BLU può essere usato in calendario antiperonosporico per tutta la stagione.

**Preparazione della postuglia.** Formare una pasta semi-liquida sciogliendo la dose di VITEX 4/40 BLU in poca acqua; indi portare a volume aggiungendo l'acqua occorrente tenendo la miscela in costante agitazione.

**DOSE E MODALITÀ DI IMPIEGO**

Il prodotto è confezionato in sacchetti idrosolubili da 500 g e cassetta.

Le dosi indicate si riferiscono a trattamenti con attrezzature a volume normale (1000 litri per vite, 500-1000 litri per le colture erbacee ed ornamentali, in funzione dello sviluppo vegetativo). Nel caso di trattamenti a volume ridotto (a dosi vanno opportunamente modificate in modo da somministrare il medesimo quantitativo di prodotto per unità di superficie).

**VITE** - Contro Peronospora (Plasmopara viticola): impiegare 200-300 g di prodotto in 100 litri di acqua. I trattamenti possono essere effettuati a partire da quando le viti ha raggiunto lo stadio vegetativo in cui inizia il pericolo di infezioni peronosporiche, e proseguire finché si presentano tali condizioni favorevoli. In condizioni normali, i trattamenti possono essere effettuati ogni 5-10 giorni ed in funzione delle piogge infettanti. In condizioni particolarmente critiche le cadenze di intervento possono essere accorciate.

**POMODORO** (fina alla prima fioritura) - Contro Peronospora: impiegare 250-300 g di prodotto in 100 litri di acqua. Impiegare la dose di 300-350 g ogni 100 litri di acqua in presenza di attacchi di peronospora e alternanza (dosa massima per ettaro 3,5 Kg). Iniziare i trattamenti al manifestarsi delle condizioni favorevoli alla malattia (pioggia, bagnature) e ripeterli eventualmente ogni 5-10 giorni, oppure in funzione delle condizioni climatiche e dell'accrescimento vegetativo della coltura.

**TABACCO** - Contro Peronospora: impiegare 300-350 g di prodotto in 100 litri di acqua (dosa massima per ettaro 3,5 Kg). Impiegare la dose più alta in situazioni di forte attacco in varietà particolarmente sensibili. Iniziare i trattamenti al manifestarsi delle condizioni favorevoli alla malattia (pioggia, bagnature) e ripeterli eventualmente ogni 5-10 giorni, oppure in funzione delle condizioni climatiche e dell'accrescimento vegetativo della coltura.

**ROSA** - Contro Peronospora: impiegare 200-300 g di prodotto in 100 litri di acqua. Il prodotto è dotato di efficacia collaterale nei confronti della ruggine e della ticchiatura. Iniziare i trattamenti al manifestarsi delle condizioni favorevoli alla malattia (pioggia, bagnature) e ripeterli eventualmente ogni 5-10 giorni, in funzione delle condizioni climatiche e dell'accrescimento vegetativo della coltura.

**PREPARAZIONE DELLA MISCELA**

Per un'ottimale preparazione della sospensione da trattare, occorre seguire alcuni semplici accorgimenti:

- == riempire il sacchetto dell'irroratrice con 20 dell'intero quantitativo di acqua che si intende distribuire, tenendo in funzione il meccanismo di agitazione;
- == versare la giusta quantità di sacchetti idrosolubili (i quali non devono essere aperti) direttamente all'interno del serbatoio stesso;
- == completare il riempimento del serbatoio mantenendo in funzione per circa 3-4 minuti il meccanismo di agitazione dell'irroratrice, onde facilitare la solubilizzazione della confezione e l'omogeneizzazione della miscela.

Utilizzando acqua particolarmente fredda, il tempo necessario alla solubilizzazione ed all'omogeneizzazione della miscela può aumentare.

**NON IMPIEGARE IN SERRA****AVVERTENZE D'USO**

Nel caso di miscela con altri prodotti antiparassitari si consiglia di procedere prima alla introduzione e solubilizzazione dei sacchetti idrosolubili. Non conservare i sacchetti idrosolubili in luoghi umidi. Non toccare i sacchetti idrosolubili con le mani bagnate. Conservare nel contenitore accuratamente chiusi i sacchetti idrosolubili eventualmente non utilizzati.

**COMPATIBILITÀ**

Il prodotto non è compatibile con gli antiparassitari a reazione alcalina.

**AVVERTENZA:** in caso di miscela con altri prodotti deve essere rispettato il periodo di carenza più lungo. Devono essere inoltre osservate le norme precauzionali prescritte per i prodotti più tossici. Qualora si verificassero casi di intossicazione informare il medico della miscelazione completa.

**FITOTOSSICITÀ**

Il prodotto è normalmente selettivo sulle colture indicate in etichetta.

**SOSPENDERE I TRATTAMENTI 28 GIORNI PRIMA DEL RACCOLTO**

**ATTENZIONE:** impiegare esclusivamente in agricoltura; ogni altro uso è pericoloso.

Chi impiega il prodotto è responsabile degli eventuali danni derivanti da un improprio del preparato.

Il rispetto delle suddette istruzioni è condizione essenziale per assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alle piante, alle persone ed agli animali.

**DA NON APPLICARE CON MEZZI AEREI**

**PER EVITARE RISCHI PER L'UOMO E L'AMBIENTE SEGUIRE LE ISTRUZIONI PER L'USO**

**NON CONTAMINARE ALTRE COLTURE, ALIMENTI E BEVANDE O CORRI D'ACQUA.**

**DA NON VENDERSI SFUSO**

**IL CONTENITORE COMPLETAMENTE SVUOTATO NON DEVE ESSERE DISPERSO NELL'AMBIENTE**

**NON OPERARE CONTRO VENTO**

**IL CONTENITORE NON PUÒ ESSERE RIUTILIZZATO**

**NON CONTAMINARE L'ACQUA CON IL PRODOTTO O IL SUO CONTENITORE**

**NON PULIRE IL MATERIALE D'APPLICAZIONE IN PROSSIMITÀ DELLE ACQUE**

**DI SUPERFICIE. EVITARE LA CONTAMINAZIONE ATTRAVERSO I SISTEMI DI**

**SCOLO DELLE ACQUE DALLE AZIENDE AGRICOLE ALLE STRADE.**

**MODO DI UTILIZZO**

Questa confezione contiene sacchetti idrosolubili





**VITEX 4/40 BLU**  
POLVERE BAGNABILE IN SACCHETTI IDROSOLUBILI  
FUNGICIDA AD AZIONE ANTIPERONOSPORICA

Registrazione Ministero della Sanità del

COMPOSIZIONE	
100 grammi di prodotto contengono:	
Cimoxanil puro .....	g. 4
Mancozeb puro .....	g. 40
Coformulanti .....	q.b. a g. 100

Contenuto del sacchetto: 500 g

AVVERTENZA: leggere l'etichetta riportata sulla confezione.

DA NON VENDERE, NÉ CONSERVARE FUORI DELLA CONFEZIONE

**DA SCIOGLIERE IN ACQUA SENZA  
ROMPERE L'INVOLUCRO**



**IRRITANTE**



**PERICOLOSO PER  
L'AMBIENTE**

DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Vedo Blu», registrato al n. 14218.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 14.2.2008 dall'impresa SARIAF GOWAN S.p.A. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato VEDO BLU uguale al prodotto di riferimento denominato BAGNANTE SARIAF registrato al n.3754 con D.D. in data 19.6.1980 dell'impresa medesima;

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:

il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato BAGNANTE SARIAF dell'impresa medesima;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

l'impresa richiedente è anche titolare del prodotto di riferimento;

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato VEDO BLU è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per la sostanza attiva Sorbitan mono oleato etossilato;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999,

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e per 10 (DIECI) anni l'impresa SARIAF GOWAN S.p.A. con sede in Via Morgagni.68 Faenza (RA) è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario ESENTE DA CLASSIFICAZIONE DI PERICOLO denominato VEDO BLU con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: ml 250 e litri 1-5-20.

Il prodotto in questione è preparato presso lo stabilimento dell'impresa:- SIPCAM S.p.A.-Salerano sul Lambro (LO) autorizzato con decreti del 25.10.1972/15.1.2001.

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14218.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata.

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale:* BORRELLO

## VEDO BLU

Coadiuvante per prodotti fitosanitari  
Tipo di formulazione : liquido solubile

### COMPOSIZIONE

100 g di prodotto contengono:

- Sorbitan mono oleato etossilato puro g. 12
- Coadiuvanti q.b. a g. 100

### ATTENZIONE: MANIPOLARE CON PRUDENZA

#### NORME PRECAUZIONALI

*Conservare questo prodotto chiuso a chiave in luogo inaccessibile ai bambini ed agli animali domestici. Conservare fuori della portata dei bambini. Conservare la confezione ben chiusa. Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego. Non contaminare altre colture, alimenti e bevande o corsi d'acqua. Non operare contro vento. Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti. Dopo la manipolazione e in caso di contaminazione, lavarsi accuratamente con acqua e sapone.*

#### INFORMAZIONI PER IL MEDICO

*In caso di intossicazione chiamare il medico per i consueti interventi di pronto soccorso. Avvertenza: consultare un centro antiveleni.*

#### MODALITA' DI IMPIEGO

Il prodotto riduce la tensione superficiale dell'acqua e consente alle particelle liquide di distribuirsi uniformemente sulle superfici delle piante. Inoltre rendendo più adesivi gli antiparassitari, ne aumenta l'efficacia, la resistenza all'azione dilavante della pioggia e ne ottimizza la persistenza.

Indicato in aggiunta alla generalità delle miscele antiparassitarie (trattamenti fungicidi, insetticidi, acaricidi, con diserbanti ecc.) nei trattamenti alle piante difficilmente bagnabili a causa della consistenza cerosa o pelosa delle foglie. Viene impiegato alla dose di ml 50 - 100 per 100 litri di acqua.

**INTERVALLO:** Viene rispettato il tempo di intervallo del formulato miscelato con il prodotto.

**Attenzione:** da impiegare esclusivamente in agricoltura. Ogni altro uso è pericoloso. Chi impiega il prodotto è responsabile degli eventuali danni derivanti da uso improprio del preparato. Il rispetto delle suddette istruzioni è condizione essenziale per assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alle piante, alle persone ed agli animali.

**SARIAFGOWAN S.p.A.**

via Morgagni, 68 - Faenza (RA) - Tel. 0546629911

Stabilimento di produzione: SIPCAM S.p.A. - Salerano sul Lambro (LO).

Autorizzazione Ministero della Salute n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_

Taglie: ml 250 - Litri 1-5-20

Partita n. \_\_\_\_\_

**DA NON APPLICARE CON MEZZI AEREI**

**PER EVITARE RISCHI PER L'UOMO E PER L'AMBIENTE  
SEGUIRE LE ISTRUZIONI PER L'USO**

**NON CONTAMINARE ALTRE COLTURE, ALIMENTI E BEVANDE O CORSI D'ACQUA**

**DA NON VENDERSI SFUSO**

**SMALTIRE LE CONFEZIONI SECONDO LE NORME VIGENTI**

**IL CONTENITORE COMPLETAMENTE SVUOTATO  
NON DEVE ESSERE DISPERSO NELL'AMBIENTE**

**NON OPERARE CONTRO VENTO**

**IL CONTENITORE NON PUÒ ESSERE RIUTILIZZATO**

DECRETO 9 maggio 2008.

**Autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario «Sar 1107», registrato al n. 14237.**

IL DIRETTORE GENERALE  
DELLA SICUREZZA DEGLI ALIMENTI E DELLA NUTRIZIONE  
UFFICIO VII

VISTO l'art. 6 della legge 30 aprile 1962, n. 283, modificato dall'art. 4 della legge 25 febbraio 1963, n. 441, concernente la disciplina igienica della produzione e della vendita delle sostanze alimentari e delle bevande;

VISTO il decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194, concernente l'attuazione della direttiva 91/414/CEE in materia di immissione in commercio di prodotti fitosanitari, nonché la circolare del 10 giugno 1995, n. 17 (S.O. della G.U. n. 145 del 23 giugno 1995) concernente "Aspetti applicativi delle nuove norme in materia di autorizzazione di prodotti fitosanitari";

VISTO il decreto del Ministro della sanità del 15 marzo 1996 (G.U. n. 74 del 28 marzo 1996), concernente semplificazioni procedurali in materia di prodotti fitosanitari, in applicazione del decreto 17 marzo 1995, n. 194 e, in particolare, l'articolo 2 del decreto in questione relativo alle semplificazioni per i prodotti uguali ad altri già autorizzati, ai sensi dell'art. 5, comma 6, del citato decreto legislativo n. 194/1995;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, che detta norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 23 aprile 2001, n. 290, concernente il regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, all'immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65, concernente l'attuazione delle direttive 1999/45/CE e 2001/60/CE relative alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura dei preparati pericolosi;

VISTA la domanda presentata in data 6.12.2007 dall'impresa SARIAF GOWAN S.p.A. intesa ad ottenere l'autorizzazione all'immissione in commercio del prodotto fitosanitario denominato SAR 1107 uguale al prodotto di riferimento denominato MONEY registrato al n.13812 con D.D. in data 17.5.2007 dell'impresa medesima;

RILEVATO che la verifica tecnico-amministrativa dell'ufficio ha accertato la sussistenza dei requisiti per l'applicazione delle semplificazioni previste dall'art. 2 del citato D.M. 15 marzo 1996 e in particolare che:

il prodotto è uguale al prodotto di riferimento denominato MONEY dell'impresa medesima;

non sono intervenuti nuovi elementi di valutazione dopo il rilascio dell'autorizzazione del prodotto di riferimento;

l'impresa richiedente è anche titolare del prodotto di riferimento:

RILEVATO pertanto che non è richiesto il parere della Commissione Consultiva per i prodotti fitosanitari, di cui all'art. 20 del decreto legislativo 17 marzo 1995, n. 194;

ACCERTATO che la classificazione del preparato denominato SAR 1107 è conforme a quanto stabilito dal decreto legislativo 14 marzo 2003, n. 65;

RITENUTO di limitare la validità dell'autorizzazione alla data di scadenza del prodotto di riferimento sopra citato, fatto salvo l'obbligo di adeguamento alle decisioni comunitarie che saranno stabilite al termine della revisione comunitaria per la sostanza attiva Nicosulfuron;

VISTO il versamento effettuato ai sensi del D.M. 9 luglio 1999;

#### DECRETA

A decorrere dalla data del presente decreto e fino al 17.5.2012 l'impresa SARIAF GOWAN S.p.A. con sede in Via Morgagni.68 Faenza (RA) è autorizzata ad immettere in commercio il prodotto fitosanitario IRRITANTE-PERICOLOSO PER L'AMBIENTE denominato SAR 1107 con la composizione e alle condizioni indicate nell'etichetta allegata al presente decreto.

Il prodotto è confezionato nelle taglie da: ml 10-50-100-250-750 e litri 1-5-10-20-25.

Il prodotto in questione è preparato presso lo stabilimento dell'impresa: SIPCAM S.p.A. – Salerano sul Lambro (Lodi) autorizzato con decreti del 25.10.1972/15.1.2001.

La composizione del prodotto in questione e le relative confezioni e prescrizioni d'impiego risultano dalle etichette allegate.

Il prodotto suddetto è registrato al n.14237.

Il presente decreto e le etichette allegate, con le quali il prodotto deve essere posto in commercio, saranno pubblicate nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Il presente decreto sarà notificato, in via amministrativa, all'Impresa interessata.

Roma, 9 maggio 2008

*Il direttore generale:* BORRELLO

# ETICHETTA E FOGLIO ILLUSTRATIVO

## SAR 1107

Erbicida di post-emergenza selettivo per il mais in sospensione concentrata

<b>Composizione</b> • Nicosulfuron puro g. 4,18 (= 40 g/l) • Coformulanti q.b. a g. 100		 <b>IRRITANTE</b>	 <b>PERICOLOSO PER L'AMBIENTE</b>
<b>SARIALI GOWAN S.p.A.</b> - Via Morgagni, 68 - Fidenza (RA) Tel. 0546/629911 Autorizzazione Ministero della Salute n. _____ del _____ Stabilimento di Produzione: SOPCAM S.p.A. - Salerno sul Tevere (Todi) Taglie: ml 10-50-100-250-750 o 1-5-10-20-25 Partita n. _____			
<b>FRASI DI RISCHIO</b> Rischio di gravi lesioni oculari. Tossico per gli organismi acquatici. Può provocare a lungo termine effetti negativi per l'ambiente acquatico.			
<b>CONSIGLI DI PRUDENZA</b> Conservare fuori dalla portata dei bambini. Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego. In caso di contatto con gli occhi, lavare immediatamente e abbondantemente con acqua e consultare un medico. Non gettare i residui nelle fognature. Proteggere gli occhi e la faccia. In caso d'impiego consultare immediatamente il medico e mostrargli il contenitore o l'etichetta. Non disporre nell'ambiente. Riferirsi alle avvertenze speciali e schede informative in materia di sicurezza. Non contaminare l'acqua con il prodotto o il suo contenitore. Non pulire il materiale d'applicazione in prossimità delle acque di superficie. Evitare la contaminazione attraverso i sistemi di scolo delle acque delle aziende agricole e delle strade.			

**NORME PRECAUZIONALI:** durante la fase di carico e miscelazione del prodotto utilizzare occhiali protettivi.

**INFORMAZIONI PER IL MEDICO:** In caso di intossicazione chiamare il medico per i sintomi intervenuti di pronto soccorso.

**Avvertenza:** consultare un Centro Antiveneni.

**CARATTERISTICHE:** il prodotto è un erbicida di post-emergenza selettivo per il mais, assorbibile prevalentemente per via fogliare. Il suo apporto d'azione è molto ampio e comprende le principali infestanti mono e dicotiledoni presenti nella coltura.

**CAMPI DI IMPIEGO: MAIS**

**INFESTANTI SENSIBILI:**

**Graminacee:** *Alopecurus* spp. (Avena), *Agropyron repens* (Agropyro), *Alopecurus myosuroides* (Coda di volpe), *Echinochloa crus-galli* (Gravone comune), *Lolium* spp. (Luzulo), *Secaria* spp. (Panicastrella), *Sorghum halepense* (Sorghetto da semina e rizoma).

**Dicotiledoni:** *Amoranthus* spp. (Amaranto), *Ambrosia artemisiifolia* (Ambrosia), *Amaranthus* spp. (Amaranto), *Bidens tripartita* (Forticina comune), *Cappella burchardiana* (Borsa del pastore), *Dipsacus stramonium* (Baccho selvatico), *Fumaria officinalis* (Fornaria), *Gallium aparine* (Galbano), *Muticaria cymatula* (Camomilla), *Mertensia annua* (Mertensia), *Picris echioides* (Nasturione minore), *Polygonum persicaria* (Pernicaria), *Polygonum lapathifolium* (Pernicaria maggiore), *Potentilla alba* (Pentilla), *Rapistrum rugosum* (Rapsia rugosa), *Sisymbrium officinale* (Sisymbrio selvatico), *Sisymbrium officinale* (Sisymbrio), *Stellaria media* (Centocchio).

**INFESTANTI MEDIANTEMENTE SENSIBILI:**

**Graminacee:** *Panicum* spp. (Panic), *Digitaria sanguinalis* (Sanguinella).

**Dicotiledoni:** *Lactuca stramonium* (Stramonio), *Helianthus tuberosus* (Topinambur), *Physalis americana* (Fisotaca), *Fallopia convolvulus* (Pulmonaria convolvulus), *Solanum nigrum* (Erba morella), *Xanthium* spp. (Lappola).

**MODALITA' DI IMPIEGO:**

Il prodotto si impiega in post-emergenza della coltura e delle infestanti nei seguenti stadi di sviluppo:

**MAIS:** da 2-3 fino a 5-6 foglie.

**INFESTANTI DICOTILEDONI:** 2-4 foglie.

**INFESTANTI GRAMINACEE:** da 2 foglie ad inizio accrescimento.

**SORGHETTO DA RIZOMA:** 10-30 cm di altezza.

Il prodotto si utilizza quando le infestanti sono già nate.

Il trattamento deve essere eseguito con mais in buono stato vegetativo ed infestanti in fase di attiva crescita evitando di operare con temperature inferiori a 10°C o superiori a 25°C ed in caso di "stress" idrico.

Il prodotto si distribuisce impiegando volumi di acqua compresi tra 200 e 400 l/ha utilizzando pompe a media o bassa pressione ed ugelli a ventaglio. Per la preparazione della miscela ericida, versare direttamente il prodotto nella borse già parzialmente riempite di acqua o nel serbatoio di pre-miscelazione dell'attrezzatura. Portare quindi il liquido di irrorazione al volume stabilito mantenendo sempre in funzione l'agitatore.

Per ottenere un assorbimento ottimale dell'erbicida da parte dell'infestante, devono trascorrere almeno 4 ore tra il trattamento ed eventuali pioggia.

**DOSI DI IMPIEGO:**

**MAIS:** 1-1,5 l/ha, la dose minore è consigliata sulle infestanti sensibili e nelle prime fasi di sviluppo delle malerbe.

La dose maggiore è indicata per il controllo della Sorghetta da rizoma e delle infestanti più sviluppate o medianamente sensibili.

In caso di presenza di malerbe a nascita scalare è consigliabile frazionare la distribuzione del prodotto in due interventi, il primo alla dose di 1 l/ha, il secondo a distanza di 7-10 giorni alla dose di 0,5 l/ha.

Per completare l'azione del prodotto su infestanti medianamente sensibili o medianamente resistenti (*Ambrosia theophrasti*, *Chenopodium* spp.) si consiglia la miscela con prodotti specifici a base di Bentazone, Dicamba, Fluroxipir.

**Attenzioni:** in caso di miscela con altri formulati deve essere rispettato il periodo di carenza più lungo. Devono inoltre essere osservate le norme precauzionali prescritte per i prodotti più tossici. Qualora si verificassero casi di intossicazione, informare il medico delle miscele compiute.

**FITOTOSSICITA':** il prodotto può essere fitotossico per le colture non indicate in etichetta.

**AVVERTENZE:** Non impiegare su varietà di mais dolce o su ibridi di mais per la produzione di semi. Evitare l'uso di prodotti a base di Terbufos distribuiti in precedenza alla applicazione del prodotto possono interferire con il normale sviluppo del mais mentre quelli a base di Teluriti, Carbonifos e Ciflutossolo non influiscono sul normale sviluppo della coltura. Durante il trattamento evitare sovrapposizioni di prodotto, specialmente nel trattamento unico. Al termine dei trattamenti distribuiti con il prodotto è necessario lavare molto accuratamente l'attrezzatura eliminando ogni traccia di prodotto, operando come segue: svuotare il serbatoio; rilasciare serbatoio, pompa e barre con acqua pulita e svuotare nuovamente. Riempire il serbatoio con acqua pulita, aggiungere candeggina (una soluzione di ipoclorito di sodio al 5% circa) nella misura di 0,5 litri/l d'acqua. Riscuagire internamente pompa e barre mantenendo l'agitatore in funzione per 10 minuti circa; svuotare ancora. Rimuovere le tracce di candeggina riscuagendo completamente serbatoio, pompa e barre con acqua pulita. I filtri ed ugelli devono essere rimossi e puliti separatamente con una soluzione di candeggina.

**ATTENZIONE:** da impiegare esclusivamente in agricoltura. Ogni altro uso è pericoloso. Chi impiega il prodotto è responsabile degli eventuali danni derivanti da un impiego del prodotto. Il rispetto delle norme di sicurezza è essenziale per assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alla salute, alle persone ed agli animali.

**Da non applicare con i mezzi aerei.** Per evitare rischi per l'uomo e per l'ambiente seguire le istruzioni per l'uso. Non contaminare altre colture, alimenti, bevande e corsi d'acqua. Da non vendersi sfuso. Smaltire le confezioni secondo le norme vigenti. Il contenitore completamente svuotato non deve essere disperso nell'ambiente. Non operare contro vento. Il contenitore non può essere riutilizzato.



**SAR 1107**

Erbicida di post-emergenza selettivo per il mais in sospensione concentrata

<b>Composizione</b> - Nicosulfuron puro g. 4,18 (-40 g/l) - Coformulanti q.li a g. 100		 <b>IRRITANTE</b>	 <b>PERICOLOSO PER L'AMBIENTE</b>
<b>SARIAF GOWAN S.p.A.</b> Via Morgagni, 68 - Faenza (RA) Tel. 0546/629911			

Autorizzazione Ministero della Salute  
 n. del  
 Stabilimento di Produzione:  
 SIPCAM S.p.A. - Salerano sul Lambro (LO)  
 Taglieri: ml 10-30-100  
 Partita n. ....

**FRASI DI RISCHIO:**  
 Rischio di gravi lesioni oculari. Tossico per gli organismi acquatici. Può provocare a lungo termine effetti negativi per l'ambiente acquatico.

**CONSIGLI DI PRUDENZA**  
 Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego. In caso di contatto con gli occhi, lavare immediatamente e abbondantemente con acqua e consultare un medico. Non gettare i residui nelle fognature. Proteggere gli occhi / la faccia. In caso d'ingestione consultare immediatamente il medico e mostrargli il contenitore o l'etichetta. Non disperdere nell'ambiente. Riferirsi alle istruzioni speciali / schede informative in materia di sicurezza. Non contaminare l'acqua con il prodotto o il suo contenitore. [Non pulire il materiale d'applicazione in prossimità delle acque di superficie, evitare la contaminazione attraverso i sistemi di acque delle acque dalle attività agricole e dalle strade.]

**INFORMAZIONI PER IL MEDICO:** In caso di intossicazione chiamare il medico per i consulti / interventi di pronto soccorso.  
 Avvertenza: consultare un Centro Antiveleni.

**PRIMA DELL'USO LEGGERE IL FOGLIO ILLUSTRATIVO.**  
**SMALTIRE LE CONFEZIONI SECONDO LE NORME VIGENTI.**  
**IL CONTENITORE NON PUÒ ESSERE RIUTILIZZATO.**  
**IL CONTENITORE COMPLETAMENTE SVUOTATO NON DEVE ESSERE DISPERSO NELL'AMBIENTE.**

08A03401

AUGUSTA IANNINI, direttore

 ALFONSO ANDRIANI, redattore  
 DELIA CHIARA, vice redattore

(G803116/1) Roma, 2008 - Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato S.p.A. - S.



\* 4 5 - 4 1 0 3 0 1 0 8 0 5 2 6 \*

€ 3,00